

## Party Lautsprecher



*Enjoy it.*

*Enjoy it.*

Competence Center Audio  
MAX Power Products GmbH & Co. KG  
Mittlerer Hasenpfad 5  
60598 Frankfurt  
Germany  
[www.blaupunkt.com](http://www.blaupunkt.com)

00 800 1300 1400  
☎ Service Hotline (kostenlos aus dem Festnetz sowie den Mobilfunknetzen)

All rights reserved. All brand names are registered trademarks of their respective owners.  
Specifications are subject to change without prior notice.

Bedienungsanleitung

## ***Inhalt***

|                                                    |           |
|----------------------------------------------------|-----------|
| <b>1. Herzlichen Dank für Ihr Vertrauen! .....</b> | <b>3</b>  |
| <b>2. Allgemein .....</b>                          | <b>3</b>  |
| <b>3. Sicherheitshinweise .....</b>                | <b>5</b>  |
| <b>4. Lieferumfang .....</b>                       | <b>7</b>  |
| <b>5. Aufstellen des Gerätes .....</b>             | <b>7</b>  |
| <b>6. Teile und Bedienelemente .....</b>           | <b>8</b>  |
| <b>7. Stromversorgung .....</b>                    | <b>10</b> |
| <b>8. Anschlüsse .....</b>                         | <b>11</b> |
| <b>9. Bedienung .....</b>                          | <b>12</b> |
| <b>10. Radio .....</b>                             | <b>13</b> |
| 10.1 Sender einstellen.....                        | 13        |
| 10.2 Sender speichern .....                        | 13        |
| <b>11. Bluetooth-Verbindung .....</b>              | <b>15</b> |
| 11.1 USB-Geräte anschließen .....                  | 16        |
| 11.2 Funktionen USB-Geräte .....                   | 17        |
| <b>12. Reinigung .....</b>                         | <b>18</b> |
| <b>13. Entsorgen .....</b>                         | <b>18</b> |
| <b>14. Problemlösungen .....</b>                   | <b>19</b> |
| <b>15. Technische Daten .....</b>                  | <b>20</b> |

## **1. HERZLICHEN DANK FÜR IHR VERTRAUEN!**

**Wir gratulieren Ihnen zu Ihrem neuen Blaupunkt Party Lautsprecher und sind überzeugt, dass Sie mit diesem modernen Gerät zufrieden sein werden.**

**Um eine stets optimale Funktion und Leistungsbereitschaft Ihres Party Lautsprechers zu garantieren und um Ihre persönliche Sicherheit zu gewährleisten:**

Lesen Sie vor der ersten Inbetriebnahme diese Bedienungsanleitung gründlich durch und befolgen Sie vor allen Dingen die Sicherheitshinweise!

|                   |                                                                                                                         |
|-------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>Artikel</b>    | Party Lautsprecher                                                                                                      |
| <b>Modell</b>     | PS 1000                                                                                                                 |
| <b>Manual ID</b>  | PO51000891 / PE / 2017                                                                                                  |
| <b>Hersteller</b> | <b>MAX Power Products GmbH &amp; Co. KG</b><br><b>Mittlerer Hasenpfad 5</b><br><b>60598 Frankfurt am Main   Germany</b> |
| <b>Web</b>        | <a href="http://www.blaupunkt.de">www.blaupunkt.de</a>                                                                  |

## **2. ALLGEMEIN**

### **Aufbewahren des Handbuches**

- Alle Tätigkeiten an und mit diesem Gerät dürfen nur so ausgeführt werden, wie sie in dieser Bedienungsanleitung beschrieben sind.
- Bewahren Sie diese Anleitung auf.
- Falls Sie das Gerät einmal weitergeben, legen Sie bitte diese Bedienungsanleitung dazu.

### **Bestimmungsgemäßer Gebrauch**

#### **Dieses Gerät ist ...**

- ... ein Gerät der Unterhaltungselektronik.
- ... für den Empfang und die Wiedergabe von Radiosendern vorgesehen.
- ... die Wiedergabe von Musikdateien von USB-Geräten und für die Wiedergabe von Musik von externen Geräten vorgesehen.

Das Gerät ist für den Privatgebrauch bestimmt und für die gewerbliche Nutzung nicht geeignet. Eine andere Nutzung oder Modifikation ist vom bestimmungsgemäßen Gebrauch ausgeschlossen.

### **Auszeichnungen/Symbole**

Falls erforderlich, finden Sie folgende Warnhinweise in dieser Bedienungsanleitung:



**GEFAHR!** Hohes Risiko: Missachtung der Warnung kann Schaden für Leib und Leben verursachen.

**WARNUNG!** Mittleres Risiko: Missachtung der Warnung kann Verletzungen oder schwere Sachschäden verursachen.

**VORSICHT:** Geringes Risiko: Missachtung der Warnung kann leichte Verletzungen oder Sachschäden verursachen.

**HINWEIS:** Sachverhalte und Besonderheiten, die im Umgang mit dem Gerät beachtet werden sollten.

### **Hinweise zur Konformitätserklärung**



Hiermit erklärt die MAX Power Products GmbH & Co. KG, dass sich dieses Produkt in Übereinstimmung mit den grundlegenden Anforderungen und den anderen, relevanten Vorschriften der RED Richtlinie 2014/53/EU, der EMV-Richtlinie 2014/30/EU, der ErP-Richtlinie 2009/125/EG, der Niederspannungs-Richtlinie 2014/35/EU und ROHS 2011/65/EU befindet.

Die vollständige Konformitätserklärung und diese Bedienungsanleitung im PDF-Format finden Sie im Internet unter [www.blaupunkt.de](http://www.blaupunkt.de).

### **Energiesparen: Ganz automatisch!**

#### **HINWEIS: Neue Ausschaltautomatik!**

Aufgrund gesetzlicher Vorgaben zum Einsparen von Energie verfügt dieses Gerät über eine Ausschaltautomatik. Das Gerät wird automatisch in den Standby-Betrieb geschaltet, wenn es 15 Minuten kein Audiosignal empfangen hat und nicht bedient wurde.



Dieses Symbol kennzeichnet das Produkt als Gerät der Schutzklasse II. Geräte mit dieser Schutzklasse verfügen über eine verstärkte oder eine doppelte Isolierung.

### **Typenschild**

Das Typenschild mit den technischen Angaben befindet sich auf der Rückseite des Gerätes.

### **3. SICHERHEITSHINWEISE**



#### **GEFAHR für Kinder und Personen mit Einschränkungen**

- Verpackungsmaterial ist kein Kinderspielzeug. Kinder dürfen nicht mit den Kunststoffbeuteln spielen. Es besteht Erstickungsgefahr.
- Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und darüber, sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt werden oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Gerätes unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstanden haben.
- Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Reinigung und Benutzer-Wartung dürfen nicht von Kindern ohne Beaufsichtigung durchgeführt werden.
- Achten Sie darauf, dass Kinder niemals Fremdkörper in die Lüftungsgitter stecken. Es besteht die Gefahr eines elektrischen Schlages.



#### **GEFAHR von Stromschlag durch Feuchtigkeit**

- Schützen Sie das Gerät vor Feuchtigkeit, Tropf- oder Spritzwasser: Es besteht die Gefahr eines elektrischen Schlages. Stellen Sie zum Beispiel keine mit Flüssigkeiten gefüllten Vasen oder Ähnliches auf oder in die Nähe des Gerätes.
- Das Gerät ist nicht für den Betrieb in Räumen mit hoher Luftfeuchtigkeit (z. B. Badezimmer) ausgelegt. Beachten Sie die in den technischen Daten angegebenen Umgebungsbedingungen.
- Vermeiden Sie das Eindringen von Fremdkörpern und Flüssigkeiten in das Gerät.
- Sollten Flüssigkeiten oder Fremdkörper in das Gerät gelangen, sofort den Netzstecker aus der Steckdose ziehen. Vor einer erneuten Inbetriebnahme das Gerät prüfen lassen.



#### **GEFAHR durch Stromschlag**

- Ziehen Sie bei Beschädigungen des Netzkabels oder des Gerätes sofort den Netzstecker aus der Steckdose.
- Benutzen Sie das Gerät nicht, wenn es sichtbare Beschädigungen am Gehäuse oder dem Netzkabel aufweist.
- Es ist nicht gestattet, Umbauten an dem Gerät vorzunehmen. Reparaturen am Gehäuse und am Netzkabel dürfen ausschließlich vom Service Center vorgenommen werden.

Wenn das Netzkabel dieses Gerätes beschädigt wird, muss es durch ein besonderes Netzkabel ersetzt werden, das bei unserem Service Center erhältlich ist.

- Schließen Sie das Netzkabel nur an eine ordnungsgemäß installierte, gut zugängliche Steckdose an. Die Steckdose muss nach dem Anschließen weiterhin gut zugänglich sein.
- Verlegen Sie alle Kabel so, dass sie nicht zur Stolperfalle werden.
- Achten Sie beim Aufstellen des Gerätes darauf, dass das Netzkabel nicht eingeklemmt oder gequetscht wird. Halten Sie das Netzkabel von heißen Oberflächen und scharfen Kanten fern.
- Um das Gerät vollständig vom Netz zu trennen, ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose.
- Ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose, ...
  - ... wenn Sie das Gerät nicht benutzen,
  - ... wenn Sie das Gerät reinigen wollen und
  - ... bei Gewitter.
- Öffnen Sie niemals das Gehäuse des Gerätes, es beinhaltet keine zu wartenden Teile! Bei geöffnetem Gehäuse besteht Lebensgefahr durch elektrischen Schlag.
- Das Gerät ist nach dem Ausschalten nicht vom Netz getrennt.



**BRANDGEFAHR**

- Kerzen und andere offene Flammen müssen zu jeder Zeit von diesem Produkt ferngehalten werden, um das Ausbreiten von Feuer zu verhindern.
- Schützen Sie das Gerät vor Hitze: Es besteht Brandgefahr. Wenn Sie das Gerät in einem Regal aufstellen, halten Sie an den Seiten einen Abstand von mindestens 10 cm ein.



**WARNUNG vor Sachschäden**

- Wird das Gerät von einem kalten an einen warmen Ort gebracht, kann Kondensfeuchtigkeit im Gerät entstehen. Das Gerät einige Stunden ausgeschaltet lassen.
- Stellen Sie das Gerät auf eine stabile, ebene Oberfläche.
- Sorgen Sie für eine ausreichende Belüftung rund um das Gerät. Halten Sie zu allen Seiten einen Abstand von mindestens 10 cm ein. Bedecken Sie das Gerät nicht (z. B. durch Zeitschriften, Tischdecken, Vorhänge, usw.).
- Stellen Sie das Gerät so auf, dass kein direktes Sonnenlicht darauf fällt.
- Das Gerät ist mit rutschfesten Kunststofffüßen ausgestattet. Da Möbel mit einer Vielfalt von Lacken und Kunststoffen beschichtet sind und mit unterschiedlichen Pflegemitteln behandelt werden, kann nicht völlig ausgeschlossen werden, dass manche dieser Stoffe Bestandteile enthalten, die die Kunststofffüße angreifen und aufweichen. Legen Sie ggf. eine rutschfeste Unterlage unter das Gerät.

## **PS 1000**



- Für die Reinigung verwenden Sie ein trockenes, weiches Tuch. Verwenden Sie keine ätzenden oder scheuernden Reinigungsmittel. Diese könnten die Oberfläche des Gerätes beschädigen.

### **USB-Geräte**

- Eine direkte Verbindung zu einem PC oder Notebook über die USB-Buchse ist nicht möglich. Sowohl der Party Lautsprecher als auch PC oder Notebook könnten beschädigt werden.
- Verwenden Sie kein USB-Kabel zum Anschluss von anderen USB-Geräten an die USB-Schnittstelle. Die USB-Schnittstelle ist nur zum direkten Anschluss von USB-Geräten (z. B. USB-Stick) ausgelegt.
- Beim Entfernen des USB-Gerätes muss eine andere Betriebsart als *USB-1-* oder *USB-2-* gewählt oder der Party Lautsprecher ausgeschaltet sein, andernfalls kann es zu Datenverlusten und Beschädigungen am USB-Gerät oder dem Party Lautsprecher kommen.

## **4. LIEFERUMFANG**

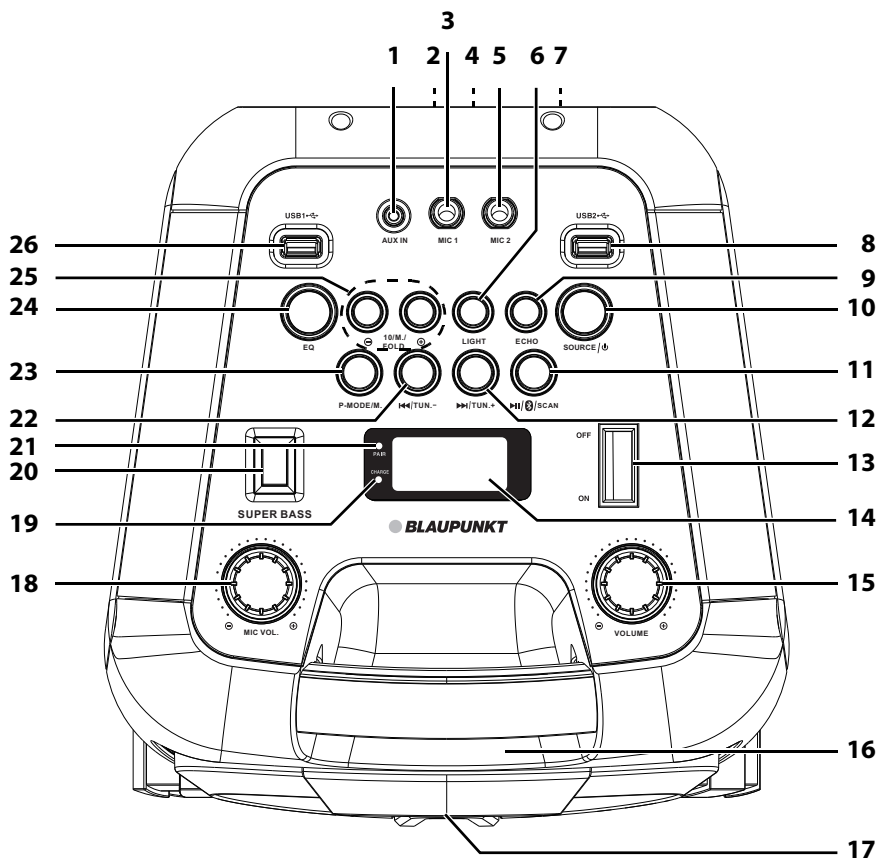
1 Party Lautsprecher PS 1000  
1 Netzkabel  
1 Mikrofon  
1 Bedienungsanleitung  
1 Garantiekarte

## **5. AUFSTELLEN DES GERÄTES**

- Entfernen Sie alle Verpackungsteile vollständig.
- Stellen Sie das Gerät auf eine stabile, ebene Oberfläche.
- Setzen Sie das Gerät keiner extremen Hitze oder Feuchtigkeit aus.
- Entfernen Sie die Schutzfolie vom Display.

## 6. TEILE UND BEDIENELEMENTE

### Bedienfeld



- |          |                                                                                                 |                                                                                                                        |
|----------|-------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>1</b> | <b>AUX IN</b>                                                                                   | AUX-Eingang: Klinkenbuchse Ø 3,5 mm                                                                                    |
| <b>2</b> | <b>AC~</b>                                                                                      | Buchse Netzkabel                                                                                                       |
| <b>3</b> | <b>MIC 1</b>                                                                                    | Mikrofon-Eingang: Klinkenbuchse Ø 6,35 mm                                                                              |
| <b>4</b> |                                                                                                 | Typenschild                                                                                                            |
| <b>5</b> | <b>MIC 2</b>                                                                                    | Mikrofon-Eingang: Klinkenbuchse Ø 6,35 mm                                                                              |
| <b>6</b> | <b>LIGHT</b>                                                                                    | Effektbeleuchtung der Frontlautsprecher um-/ausschalten<br>ca. 1 Sekunde drücken: Tastaturbeleuchtung ein-/ausschalten |
| <b>7</b> |                                                                                                 | Wurfantenne                                                                                                            |
| <b>8</b> | <b>USB2</b>  | USB-Buchse 2                                                                                                           |
| <b>9</b> | <b>ECHO</b>                                                                                     | Echo-Effekt für Mikrofon ändern                                                                                        |

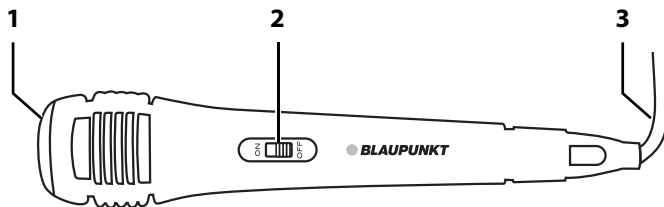


## PS 1000

**BLAUPUNKT**

- |                                                                                                                                                                                                      |                                                                                                                                                                                                     |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>10 SOURCE /</b>                                                                                                  | Betriebsart wählen: <i>FM</i> (Radio), <i>USB-1-</i> , <i>USB-2-</i> , <i>bt</i> (Blue-tooth), <i>AUX</i>                                                                                           |
| <b>11</b>  <b>/</b>  <b>/ SCAN</b> | Gerät nach automatischer Abschaltung wieder einschalten<br>Wiedergabe starten und anhalten<br>Bluetooth: Verbindung beenden / Pairing starten<br>Radio: automatische Sendersuche (bis zu 30 Sender) |
| <b>12</b>  <b>/ TUN. +</b>                                                                                          | zum nächsten Titel<br>Radio: Frequenz in 0,1 MHz Schritten vorwärts                                                                                                                                 |
| <b>13 ON/OFF</b>                                                                                                                                                                                     | Netzschalter: Gerät ein-/ausschalten                                                                                                                                                                |
| <b>14</b>                                                                                                                                                                                            | Display: Anzeige von Symbolen und Klarschrift                                                                                                                                                       |
| <b>15 VOLUME</b>                                                                                                                                                                                     | Lautstärke verringern / erhöhen                                                                                                                                                                     |
| <b>16</b>                                                                                                                                                                                            | Griff                                                                                                                                                                                               |
| <b>17</b>                                                                                                                                                                                            | Lautsprecher                                                                                                                                                                                        |
| <b>18 MIC VOL.</b>                                                                                                                                                                                   | Mikrofon: Lautstärke verringern/erhöhen                                                                                                                                                             |
| <b>19 CHARGE</b>                                                                                                                                                                                     | LED-Anzeige<br>leuchtet rot beim Aufladen<br>leuchtet grün, wenn der Akku aufgeladen ist<br>blinkt rot, wenn der Akku aufgeladen werden muss                                                        |
| <b>20 SUPER BASS</b>                                                                                                                                                                                 | Tiefen ein-/ausschalten                                                                                                                                                                             |
| <b>21 PAIR</b>                                                                                                                                                                                       | Anzeige für den Verbindungsaufbau                                                                                                                                                                   |
| <b>22</b>  <b>/ TUN. -</b>                                                                                          | zum vorherigen Titel<br>Radio: Frequenz in 0,1 MHz Schritten zurück                                                                                                                                 |
| <b>23 P-MODE/M.</b>                                                                                                                                                                                  | Radio: Sender speichern<br>USB: Wiederholfunktionen ein-/um-/ausschalten                                                                                                                            |
| <b>24 EQ</b>                                                                                                                                                                                         | Klangfarbe ändern ( <i>FLAT</i> , <i>POP</i> , <i>CLASSIC</i> , <i>JAZZ</i> , <i>ROCK</i> )                                                                                                         |
| <b>25</b>  <b>10/M./FOLD.</b>    | 10 Titel/Programmplätze zurück/vor springen<br>gedrückt halten: MP3-Ordner zurück/vor                                                                                                               |
| <b>26 USB1</b>                                                                                                    | USB-Buchse 1                                                                                                                                                                                        |

### Mikrofon



- |                 |                                   |
|-----------------|-----------------------------------|
| <b>1</b>        | Mikrofonkapsel                    |
| <b>2 ON/OFF</b> | Ein-/Ausschalter                  |
| <b>3</b>        | Kabel mit Klinkenbuchse Ø 6,35 mm |

ohne Abbildung: Netzkabel

## **7. STROMVERSORGUNG**

### **Netzanschluss**

1. Schließen Sie alle Geräte an, bevor Sie die Stromversorgung herstellen.
2. Verbinden Sie das Netzkabel mit dem Anschluss **AC~** am Gerät.
3. Stecken Sie den Netzstecker in eine gut zugängliche Steckdose, deren Spannung der Angabe auf dem Typenschild des Gerätes entspricht. Die Steckdose muss auch nach dem Anschließen weiterhin gut zugänglich sein.

**HINWEIS:** Um das Gerät vom Netz zu trennen, ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose.

### **Akku**

- Sie können das Gerät kabellos mit dem eingebauten Akku betreiben.
- Im Netzbetrieb wird der Akku automatisch geladen.
- Die LED-Anzeige **CHARGE** am Display...
  - ... blinkt rot, wenn der Akku aufgeladen werden muss,
  - ... leuchtet rot beim Aufladen und
  - ... leuchtet grün, wenn der Akku aufgeladen ist.

## 8. ANSCHLÜSSE

**VORSICHT:** Achten Sie darauf, dass der Party Lautsprecher und die anzuschließenden Geräte ausgeschaltet sind, bevor Sie sie anschließen. Lesen Sie auch die Bedienungsanleitungen der Geräte, die Sie anschließen wollen.

### USB-Anschlüsse

An den Buchsen **USB1/2**  können MP3-Player mit USB-Anschluss oder USB-Sticks direkt angeschlossen werden.

### AUX IN

An der 3,5 mm Ø Klinkenbuchse des Stereo-Eingangs **AUX IN** können Sie externe Abspielgeräte, z. B. einen MP3-Player, anschließen und die Lautsprecher des Party Lautsprechers zur Wiedergabe nutzen.

1. Regeln Sie die Lautstärke mit **VOLUME** herunter.
2. Verbinden Sie ein externes Abspielgerät mit der Buchse **AUX IN** des eingeschalteten Party Lautsprechers.
3. Drücken Sie wiederholt die Taste **SOURCE** / , bis **AUX** im Display erscheint.
4. Starten Sie die Wiedergabe am Abspielgerät.
5. Regeln Sie die Lautstärke mit **VOLUME** und am Abspielgerät.
6. Schalten Sie beide Geräte aus, bevor Sie die Verbindung trennen.
7. Ziehen Sie den Klinkenstecker wieder aus der Klinkenbuchse **AUX IN**.

### Mikrofone anschließen

An den 6,35 mm Ø Klinkenbuchsen der Stereo-Eingänge **MIC 1** und **MIC 2** können Sie Mikrofone anschließen und die Lautsprecher des Party Lautsprechers zur Wiedergabe nutzen.

1. Verbinden Sie das Mikrofon mit der Buchse **MIC 1/2** des eingeschalteten Party Lautsprechers.
2. Schalten Sie das Mikrofon ein (**ON**).
3. Regeln Sie die Mikrofonlautstärke mit dem Regler **MIC VOL**.  
Drücken Sie ggf. die Taste **ECHO**, um den Echo-Effekt ein-/auszuschalten.
4. Schalten Sie das Mikrofon aus (**OFF**), bevor Sie die Verbindung trennen.
5. Ziehen Sie den Klinkenstecker wieder aus der Klinkenbuchse **MIC 1/2**.

## **9. BEDIENUNG**

### **Party Lautsprecher ein-/ausschalten**

- Schalten Sie den Netzschalter **ON/OFF** auf **ON**, um das Gerät einzuschalten. Es befindet sich im zuletzt gewählten Modus.
- Schalten Sie den Netzschalter **ON/OFF** auf **OFF**, um das Gerät auszuschalten.
- Nach ca. 15 Minuten ohne Signal schaltet sich der Party Lautsprecher automatisch in den Stromsparmodus.
- Aus dem Stromsparmodus schalten Sie das Gerät durch Drücken der Taste **SOURCE** /  ein.
- Um das Gerät vom Netz zu trennen, ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose.

### **Lautstärke einstellen**

- Mit dem Regler **VOLUME** stellen Sie die Lautstärke leiser/lauter.

### **Equalizer**

- Um den Ton Ihren Wünschen anzupassen, gibt es verschiedene Klangfarben: *FLAT, POP, CLASSIC, JAZZ, ROCK*. Diese können Sie durch wiederholtes Drücken der Taste **EQ** aufrufen. Die Klangfarbe wird im Display angezeigt.

### **Bassabsenkung**

- Durch Drücken der Taste **SUPER BASS** können Sie die Bassabsenkung ein-/ausschalten. Die Bassabsenkung wird mit *BASS* im Display angezeigt.

### **Betriebsart wählen**

- Drücken Sie bei eingeschaltetem Gerät die Taste **SOURCE** / , um zwischen den verschiedenen Betriebsarten *FM* (Radio), *USB-1*, *USB-2*, *bt* und *AUX* zu wählen.

## **10. RADIO**

- Mit der Taste **SOURCE** /  wählen Sie die Betriebsart Radio (FM).

### **10.1 SENDER EINSTELLEN**

Auf dem Display können Sie die eingestellte Frequenz ablesen.

- Wickeln Sie die Wurfantenne ganz ab. Probieren Sie verschiedene Positionen aus, um die UKW-Empfangsqualität zu verbessern und verändern Sie ggf. den Standort des Gerätes.
- Stellen Sie durch Drücken der Taste **I◀◀ / TUN. –** oder **▶▶I / TUN. +** den gewünschten Sender ein. Kurzes Drücken bewirkt eine Änderung von 0,1 MHz.
- Drücken Sie die Taste **I◀◀ / TUN. –** oder **▶▶I / TUN. +** ca. 1 Sekunde, um den automatischen Suchlauf zu aktivieren. Der Suchlauf endet beim ersten Sender mit ausreichend starkem Signal.

### **10.2 SENDER SPEICHERN**

Sie können bis zu 30 UKW-Sender speichern.

#### **Automatische Sendersuche**

Die automatische Sendersuche sucht und speichert automatisch die ersten 30 Sender mit ausreichendem Empfang.

1. Wählen Sie durch wiederholtes Drücken der Taste **SOURCE** /  die Betriebsart Radio (FM).
2. Drücken Sie ca. 1 Sekunde die Taste **▶II /  / SCAN**. Die Sendersuche beginnt und die ersten 30 gefundenen Sender werden automatisch mit aufsteigender Frequenz auf den Programmplätzen 1 bis 30 gespeichert. Der Sender auf dem ersten Programmplatz wird automatisch wiedergegeben.

#### **Sender manuell speichern**

1. Wählen Sie durch wiederholtes Drücken der Taste **SOURCE** /  die Betriebsart Radio (FM).
2. Wählen Sie den gewünschten Sender.
3. Drücken Sie die Taste **P-MODE/M.** Im Display blinkt ein Programmplatz, z. B. *P01*.
4. Drücken Sie wiederholt die Tasten **⊖ 10/M./FOLD**. **⊕**. Die Programmplatznummern werden im Display angezeigt.
5. Speichern Sie den Sender, indem Sie die Taste **P-MODE/M.** drücken.

**HINWEIS:** Gespeicherte Sender werden gelöscht, wenn Sie den zugewiesenen Programmplatz überschreiben.

 **BLAUPUNKT**

**PS 1000**

***Gespeicherte Sender aufrufen***

- Drücken Sie wiederholt die Tasten  $\ominus$  **10/M./FOLD.**  $\oplus$ .

## **11. BLUETOOTH-VERBINDUNG**

1. Drücken Sie die Taste **SOURCE** / , um auf die Betriebsart *bt* (Bluetooth-Verbindung) umzuschalten. Die LED **PAIR** blinkt blau.
2. Schalten Sie das Abspielgerät (z. B. Smartphone) ein und starten Sie dort die Bluetooth-Verbindung. Das Abspielgerät sollte nun die Gerätekennung „PS 1000“ empfangen.
3. Stellen Sie am Abspielgerät die Verbindung zum Party Lautsprecher her. Im Falle einer Passwortabfrage geben Sie „0000“ ein. Beide Geräte sind nun miteinander verbunden. Die LED **PAIR** leuchtet blau.
4. Starten Sie nun am Abspielgerät die Wiedergabe eines Musiktitels. Der Ton wird vom Party Lautsprecher wiedergegeben.
5. Mit den Tasten **I◀◀ / TUN. -**, **▶▶I / TUN. +** und **▶II /  / SCAN** wählen und steuern Sie die Musiktitel.

### **HINWEISE:**

- Abspielgeräte speichern u. U. die Kennung des Gerätes. Bei einem erneuten Verbindungsaufbau entfällt dann ggf. bei aktivierter Bluetooth-Funktion das manuelle Herstellen der Verbindung.
- Geht während der Wiedergabe am Smartphone ein Anruf ein, wird die Wiedergabe unterbrochen. Das Gespräch wird nicht über die Lautsprecher wiedergegeben. Nach Beenden des Telefonats wird die Wiedergabe fortgesetzt.

### **Verbindung trennen**

Trennen Sie die Bluetooth-Verbindung, indem Sie die Taste **▶II /  / SCAN** gedrückt halten oder die Funktion Bluetooth am Abspielgerät ausschalten.

## 11.1 USB-GERÄTE ANSCHLIEßEN

### VORSICHT:

- Beim Entfernen des USB-Gerätes muss in eine andere Betriebsart als *USB-1-* oder *USB-2-* geschaltet oder der Party Lautsprecher ausgeschaltet sein, andernfalls kann es zu Datenverlusten und Beschädigungen am USB-Gerät oder dem Party Lautsprecher kommen.
- Verwenden Sie kein USB-Kabel zum Anschluss von USB-Geräten an die USB-Schnittstellen. Die USB-Schnittstellen sind nur zum direkten Anschluss von USB-Geräten (z. B. USB-Stick) ausgelegt.
- USB-Festplatten können nicht angeschlossen werden.
- Es können USB-Sticks mit maximal 32 GB verwendet werden.
- Die USB-Buchsen sind nicht zum Aufladen externer Geräte geeignet.

An den USB-Buchsen können z. B. MP3-Player oder USB-Sticks angeschlossen werden.

1. Wählen Sie durch wiederholtes Drücken der Taste **SOURCE** /  die Betriebsart *USB-1-* oder *USB-2-*.
2. Schieben Sie den Stecker Ihres USB-Gerätes in die zugehörige Buchse **USB1/2** .
3. Starten Sie die Wiedergabe durch Drücken der Taste **▶II**, wenn die Wiedergabe nicht automatisch startet.

**HINWEIS:** Titel, die nicht in Ordnern gespeichert sind, werden im ROOT-Verzeichnis erkannt, zum Ordner 1 zusammengefasst und beim Abspielen zuerst gespielt. Die Anzeige dafür ist *F01* im Display.



**11.2 FUNKTIONEN USB-GERÄTE**

| <b>Funktion</b>     | <b>USB-Gerät</b>                                         |
|---------------------|----------------------------------------------------------|
| Start               | ▶   drücken                                              |
|                     | Aus Pause: ▶   drücken                                   |
| Pause               | ▶   drücken                                              |
| Schneller Vorlauf   | ▶▶I gedrückt halten                                      |
| Schneller Rücklauf  | I◀◀ gedrückt halten                                      |
| Nächster Titel      | ▶▶I drücken                                              |
| Vorheriger Titel    | I◀◀ drücken                                              |
| 10 Titel vor/zurück | Die Tasten ⊖ <b>10/M./FOLD.</b> ⊕ drücken                |
| Ordner vor/zurück   | Die Tasten ⊖ <b>10/M./FOLD.</b> ⊕ ca. 3 Sekunden drücken |

**Wiederholfunktionen und Zufallswiedergabe**

Die Wiederholfunktion bietet Ihnen die Möglichkeit, einen Titel, einen Ordner, alle Titel oder eine programmierte Titelfolge beliebig oft zu wiederholen, zufällig wiederzugeben oder anzuspielden. Zum Um- und Ausschalten der Funktion drücken Sie mehrfach die Taste **P-MODE/M.**

-  : Der gewählte Titel wird wiederholt. Wenn ein anderer Titel wiederholt werden soll, wählen Sie diesen mit den Tasten I◀◀ / ▶▶I.
-  **FOLDER**: Der gewählte Ordner wird wiederholt.
-  : Alle Titel werden wiederholt.
- **RAND**: Alle Titel werden in zufälliger Reihenfolge wiedergegeben.
- Ohne Anzeige: Die Wiederholfunktion ist ausgeschaltet.

## **12. REINIGUNG**

**VORSICHT:** Lösungsmittel, Spiritus, Verdünnungen usw. dürfen nicht verwendet werden, sie können die Oberfläche des Gerätes beschädigen.

- Falls erforderlich, reinigen Sie das Gerät mit einem weichen, trockenen Tuch.

## **13. ENTSORGEN**

Der in diesem Gerät integrierte Akku darf nicht in den Hausmüll. Das Gerät muss mit dem eingebauten Akku fachgerecht entsorgt werden.

Die Verpackung bewahren Sie nach Möglichkeit bis zum Ablauf der Garantiezeit auf. Danach entsorgen Sie sie bitte umweltgerecht.

Das Gerät muss – gemäß der Entsorgungsrichtlinie 2012/19/EU – einer geordneten Entsorgung zugeführt werden. Kunststoffe und Elektronikteile müssen einer Wiederverwertung zugeführt werden.

Erkundigen Sie sich bei Ihrer zuständigen Entsorgungsstelle.



PB



## 14. PROBLEMLÖSUNGEN

Sollte Ihr Gerät einmal nicht wie gewünscht funktionieren, gehen Sie bitte erst diese Checkliste durch. Vielleicht ist es nur ein kleines Problem, das Sie selbst beheben können.



**GEFAHR!** Versuchen Sie auf keinen Fall, das Gerät selbstständig zu reparieren. Wenn Sie den Fehler nicht beheben können, wenden Sie sich an unser Service Center.

| Fehler                                  | Mögliche Ursachen / Maßnahmen                                                                                                                                                                                  |
|-----------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Das Gerät lässt sich nicht einschalten. | Ist das Netzkabel richtig angeschlossen?<br>Überprüfen Sie den Anschluss.                                                                                                                                      |
| Kein Ton                                | Ist die Lautstärke heruntergeregelt?                                                                                                                                                                           |
|                                         | Sind angeschlossene Geräte eingeschaltet (z. B. MP3-Player)?                                                                                                                                                   |
|                                         | Ist die Lautstärke am Abspielgerät zu niedrig eingestellt?                                                                                                                                                     |
|                                         | Ist die richtige Betriebsart gewählt?                                                                                                                                                                          |
|                                         | Bluetooth:<br>- Ist am Abspielgerät Bluetooth aktiviert?<br>- Ist das Abspielgerät bei einem anderen Gerät angemeldet?                                                                                         |
|                                         | Wurde die Wiedergabe unterbrochen?                                                                                                                                                                             |
| Schlechter Radioempfang                 | Ist die Wurfantenne ganz abgewickelt und richtig ausgerichtet?<br>Ggf. Standort des Geräts ändern.                                                                                                             |
| USB-Sticks werden nicht gelesen.        | Ist der USB-Stick richtig eingesteckt?                                                                                                                                                                         |
|                                         | Enthält der USB-Stick Dateiformate, die nicht unterstützt werden?                                                                                                                                              |
|                                         | Ist der USB-Stick anders als mit FAT32 formatiert?                                                                                                                                                             |
| Störgeräusche während des Betriebes     | Bei evtl. auftretenden Störgeräuschen entfernen Sie ggf. Mobiltelefone, Tablets oder andere Geräte mit Funkwellenbetrieb aus der näheren Umgebung des Party Lautsprechers.                                     |
| Unerklärliche Fehlfunktionen            | Setzen Sie das Gerät zurück: Gerät einschalten und ca. 5 Sekunden die Tasten ►II /  / <b>SCAN</b> und <b>LIGHT</b> drücken. |

**PS 1000**

Wenn Sie den Fehler nicht beheben können, wenden Sie sich an unsere Hotline:  
**00 800 1300 1400**

(Montag bis Freitag, 8.00 bis 18.00 Uhr / kostenlos aus dem Festnetz, sowie den Mobilfunknetzen)

oder per E-mail an:

**maxpower-service-de@technikhall.de**

## 15. TECHNISCHE DATEN

|                          |                                                                           |
|--------------------------|---------------------------------------------------------------------------|
| <b>Elektrische Daten</b> |                                                                           |
| Netzspannung:            | 100 - 240 V ~ 50/60 Hz                                                    |
| Schutzklasse:            | II                                                                        |
| Akku:                    | 12 V === 4000 mAh                                                         |
| Leistungsaufnahme:       | Maximal ca. 33 W                                                          |
| In Standby:              | < 0,5 W                                                                   |
| <b>Ton</b>               |                                                                           |
| Audioausgangsleistung:   | 2x 30 W (RMS)                                                             |
| <b>System</b>            |                                                                           |
| UKW (FM):                | 87,5 - 108 MHz                                                            |
| Abspielbare Formate:     | MP3                                                                       |
| Bluetooth:               | Bluetooth v2.1+EDR (A2DP, AVRCP)                                          |
| Reichweite:              | bis zu 10 m                                                               |
| <b>Anschlüsse</b>        |                                                                           |
| <b>USB1/2</b>            | Eingang: 2x USB 2.0<br>5 V === 200 mA (maximal 32 GB)                     |
| <b>AUX IN:</b>           | Eingang: 1x Ø 3,5 mm Klinkenbuchse                                        |
| <b>MIC 1/2:</b>          | Eingang: 2x Ø 6,35 mm Klinkenbuchse                                       |
| <b>Mikrofon</b>          |                                                                           |
| Anschluss:               | Ausgang: 1x Ø 6,35 mm Klinkenstecker                                      |
| <b>Allgemeines</b>       |                                                                           |
| Abmessungen (B x T x H): | ca. 257 x 290 x 648 mm                                                    |
| Gewicht:                 | ca. 6,9 kg                                                                |
| Umgebungsbedingungen:    | Betriebstemperatur: 5 °C – 35 °C<br>Luftfeuchtigkeit: 40 bis 80 % relativ |

Technische Änderungen vorbehalten.

**PS 1000**

 **BLAUPUNKT**

